

# BRASSÓI UJLAP

Szerkesztőség: Kolostor-utca 23 sz.  
Telefon 110.

Társadalmi napilap.  
Felelős szerkesztő: Kőlcze Károly dr.  
Szerkesztő: Buszek Béla.

Előfizetési árak:  
1 óra házhoz hordva 60 fill.  
Vidékre postán küldve 1 K.  
Egyes szám ára 2 fillér.

## A jótékonyság lovagjai.

Brassó. 1911. jul. 28.

Nem szegeznek revolvert az ember mellé. Nem fenyegetőznek. Ugy lépnek be a jámbor áldozathoz, mintha ők lennének a kegyelem forrásai. Szépen kifésült alakok. Kivasalt nadrág, lakkcipő, csipített, kesztyű stb. nem hiányozhatnak e gavallérok-nál. Rendszerint „könyv“-ben utaznak. Gyönyörű mondókával fognak munkájukhoz. Felsorolják a világirodalom összes értékes és értéktelen termékeit. Hivatkoznak tudomány szomjunkra, tudós voltunkra, a modern élet szigorú követelményeire és addig-addig beszélnek, míg szívünk ellágyul, a pennát reszkető kézzel a megrendelőlapra tesszük és szépen megcsináljuk a „Schlusst“.

Ezen jól fésült alakoknak azonban már kezd lejárni. A perek s az ezekkel járó szomorú tapasztalatok óvatosakká tettek, annyira, hogy csak a teljesen tapasztalatlan képesek lábáról lekapni.

A könyvkiadóknak azonban élniök kell. Milliókat milliókra kell halmozniok, mert még a tudomány szent nevében is az az átkozott pénz diri-

gál. Tehát cselhez folyamodnak. Ragyogó nevű, de annál üresebb zsebű, állás nélküli, letört existenciákat szerzödtetnek, kik már párosával jönnek nyakunkra és önzellenségük hangoztatása mellett előkelőségükkel oly ügyesen imponálnak, hogy akarva — nem akarva, kénytelen vagy a tudomány oltárán áldozni.

De mindezzel még nem merül ki a kiadók üzleti leleményessége. Ha a gróf és a báró már végig vigéckedett e hazán és a kiadók látják, hogy nincs a méltóságos urak részére több üzleti hely, — gavallérságunkra apellálva — előkerülnek a jótékonyosság leple alatt a szintén párosával suhogó aranyos lelkű hölgyikék. Elcsipegik mondókájukat, selyem zsebkendővel törölgetik könnyeiket és könyörögve apellálnak jó szivedhez, hogy ne tagadd meg a csekély havi részletfizetés mellett pl. a szegény tüdőbetegektől és az éhező joghallgatóktól segítségedet, mert a felkinált mű 50 százaléka ezek istápolására fordítottik. S a szegény áldozat eleinte udvariasan szabadkozik, majd fölényesen rug — kapálózik, de mindhiába, mert a jótékony hölgynek nem illik kosarat adni, nem különösön akkor, ha gavallér akarsz maradni s ha magas megvetésűeknek nem akarod magad kitenni.

S ha önagyságáékat szépen leráztad magadról, e jótett után boldogságérzettel és egy perrel gazdagabban gondolsz a szegény tüdőbetegekre vagy a kopláló egyetemi hallgatókra . . . . .

Ki az közülünk, kinek hasonlóban ne lett volna része? De azért még se teszünk semmit se. A más zsánerű vigéceket már régen megrendszabályoztuk, de a könyvmolyokat, a tudomány nevében gseftelőket még mindig szabadjára hagyjuk. De ne is próbáljunk ellenük fellépni, mert akkor jótékonyágunkon, tudományos életünkön és főképen a kiadók zsebein csorba találna esni. Ezt pedig egy kultur magyartól senki se kívánhatja.

## Fürdői levél.

Zsigmondháza 1911. VIII. 22.

Mária Magdolna napja lévén az itt már híressé vált Magdolnai nagy viharra voltam kíváncsi. Illő tisztelettel vártam jelen sorok írásáig, de kijelenthetem késő este, hogy a tradíció mai napon esütörtököt, vagy szombatot mondott, mert ma az van, zivatar orkán, vihar nem volt, de még eső sem, holott a gazda népség várta. Ezt bevezetésül írtam, hadd tudja meg a t. szerkesztőség, hogy tétlenül sem ülök, hanem mint méltóztatik látni meteorológiai tanulmányokkal foglalkozom. Különben visszatérve Zsig-

jött. Felbontám, hát a borítékban a Ninának szóló levelet találtam. Azt hittem, mentem meghalok.

Gondolom, lezárás közben cserélte fel a leveleket, és úgy lehet, világos való, hogy a nekem szólót meg Ninának küldte. Halatlan! erre vetemedik egy fiu. Pfüj!

Csodálom, hogy volt erőm elolvasni. A szépséges firmák „te“beszélnek. Minden második sorban meg így édes, úgy édes. Előzőleg engem is a nyelvökre vehettek, kiérzik a sorok közül. Gyalázatosak!

Rettenetes! Ezt alig olvastam el, abban a pillanatban loholt elébem nagy örömmel a mozgó pipacs, a Zsuzsi, hogy —nem tud irást— levele jött, olvassam fel neki, az urfiya küldte . . .

A nevét is ki merte mondani. Szörnyűség! Egy ilyen kőcös a — Balambárét . . . Nem szakadt le az ég, nem sülyedt el

a föld! — a pipacsához írt borítékból a nekem szóló levelét vettem ki . . .

Most is remegek a dübötől!

És még amint lebeszélni akarám a Zsuzsát, —végig se futhattam az émélygős sorokat, hogy lényegtelen írka-fírka tévedt hozzá s azt apróra téptem; nagy bömbölve panasza ment az anyámhoz . . .

Szegény anyám! (nem bírok tovább a ki gördülő (könyvel jobb is, hogy nem olvashatta . . .

. . . Az egészben egyedül azfa valami, hogy Nina a markomban van. Jaj is neki, ha jönnek a német órák s ha valaki ellen kiál: Leleplezem; le, én!

A Zsuzsinak meg sipire! még ma felmondatok; lel én!

. . . Nekem pedig bátran jöhetsz a — temetésemre . . . Vera.

## T á r c a .

### Elküldetlen levelek.

— Komédia négy levélben. —

Irtá : Kovács Lajos.  
III.

Édes Elzám!

Egy összezuzott pillangólélek sok-sok darabja fekszik előttem és csak előttem . . .

Egy héttel ezelőtt így olvastam ezt egy fulánknyi lélekzetű novelában is. Megkönyeztem a kis összetört leiket. De ki hitte volna, megsírártam magamat előre . . .

Hogyne, megöl a szégyen, Gondold el, a Balambér meg a csúf Nina értik egymást. Ugy történt, hogy ma a Balambériől levelem

mondházára kijelenthetem, hogy itt a legnormálisabb időjárás van. Klimatikus gyógyhely hírében állott, áll és állni fog. Állításomat igazolja, hogy Zsigmondházát már a rég multban is fölkeresték jó magyarjaink. A kuruc és labanc világban szereplő tényező volt Zsigmondháza. Fel—fel váltották egymást a kurucok és labancok. A kurucok üdülni, a labancok üldözni és fosztogatni jártak Zsigmondházára, és annak hatalmas vár urához.

Ez utóbbit igazolja a várkastélyban most is látható kép, mely a vár urát ábrázolja és melyet a labancok abbeli dühökben, hogy rabolni valót ne találtak, karddal összevagdaltak.

Zsigmondházát különben Balassák alapították. A kastély Zsigmondházáról kapta elnevezését. 1738-ban a Balassák kastélyát testvére, Pál hozta helyre mai nagyságának megfelelően ki is építette és ezért Pálháznak akarták elnevezni, melyet a dicső Balassa Pál azonban el nem fogadott, hanem a tradíciót szent előtt tartva, Zsigmondháza nevét tartotta meg. Hogy mily szerepet játszottak Balassák Trencsén vármegyében, azt a vármegye története jegyzete fel, és hogy jó hírük volt, legjobban igazolja a tény, mely szerint maga Mária Terézia is meglátogatta a zsigmondházi kastélyt és abban több napig tartózkodott. Vallásos, jó katolikus főurak voltak. A Balassák mély vallásosságukat hirdeti a díszes kastélyi templom, nemkülönben a vágbesztercei templomban látható siremlékek, melyek összekulcsolt kezekkel örökítették meg az alattvalók Zsigmondházának hatalmas urait. Vallásosságukról tesznek tanúságot a kastély templomában kifüggesztett különféle dekretumok is, melyek fennen hirdetik az egyházukhoz való szívós ragaszkodásukat.

1892-ben a régi Zsigmondházi várkastély és birtok Hohenlohe Klodvig herceg és Hohenlohe hercegnő született Majláth Sarolta grófnő tulajdonába lépett át. Azóta ők gyakorolják mindazon erélyeket, melyek a Balassákat a történelem lapjain nagyokká tették.

A vallásosság, a keresztény érzésű főuri ház mintaképe Zsigmondháza. A felebaráti szeretet tanyájának nevezhetném a kastélyt, mert a mennyi rokkant papja van a magyarországi püspöki megyéknek az alighanem mind megfordult, megfordul, vagy meg fog fordulni a zsigmondházi kastélyban. Ezért mondom, hogy klimatikus gyógyhely.

A kurucok itt találtak honszeretetet és mély vallásosságot az ő Balassáknál, a labancok martalékok és zsákmányt, Mária Terézia nyugalmat és csendet. A XX. században pedig magyar papok találnak gyógyirt és balsamot, egészséget és erőt. Nemde nagyszerű az isteni gondviselés. Isten kegyelme évszázadok óta Zsigmondháza és annak urasága felett örökösleg lebegett, s lebeg most is, mert vallásos igaz katolikus lelkek mondják magukénak az Istent, a Krisztust.

Ezért jó itt lenni, ezért páratlan ez a fürdő és gyógyhely, mert az Isten itt közel van.

Itt t. szerkesztőség nincs unalom. Van itt minden a mi máshol nincs. Az egysze-

rőség jegyében folynak a napok és mégis, nem közönséges az életmód. És ha talán bebetér a világ zaja, az se zaj, hanem a vonat dübörgése, a mozdony prűszkölése, mert naponként legalább is 40 vonat fut végig a kastély előtt elterülő völgyen át Budapestre, majd Zsolnán át Berlin felé. Tehát változatos is az élet. Ha kilép az ember erdőbe kerülni, a hol az őzikék úgy futkosnak, mint a brassói plebánia kertjében a macskák. Nem is bántják, értem az őzikéket, mert a macskákra itt is csak úgy usznak, mint odahaza Jénaki a flóberttel. Órákon át haladhat ős erdőkben a bolyongó lélek a legnagyobb csendben. Egy-egy hegyomra érve az ember előtt elterül a remek Vág völgye, melynek közepes közepén a Vág vize hőmpölyög sebesen gyorsan, mintha — mintha sietős volna a dolga, pedig hát lassabban is elérné a Dunát Komáromnál. Egy — egy tutajos is fel—feltűnik pár percre, ennek is sietős a dolga, mint a Vágnak, legfeljebb éneke lassu és vontatott, de azt a kánikula teszi, melyet azonban itt nem igen érzünk, mert hát Zsigmondháza klimatikus gyógyhely ép úgy, mint a Noa és a Tömös völgye mi nálunk.

## Városi közgyűlés.

Saját tudósítónktól.

Tegnap délután 3 órakor folytatva Brassó város képviselőtestülete a tegnapielőtt meg kezdett rendes gyűlését Schnell Károly dr. polgármester elnöklété mellett.

Napirend előtt a városi alkalmazottak fizetés rendezését előkészítő bizottságba Szele Béla dr. Karácsoni Endre, Hesshaimer Adolf és Breckner Vilmos dr. képviselői tagok választották meg.

A közgyűlés kimondta, hogy a törösvári városi kastélyban háboru esetére 2 szobát enged át a vörös kereszt egylet részére.

A Korona szálloda körüli gyalogjáró előállítási költségeit a város fedezi.

A városi rendőrség fogalmazási személyzete kérésére a képviselőtestület azok címeit s jelvényeit módosította. m. p.

Az eddigi főkapitánynak rendőrfőkapitány lesz a címe és arany gallérján két ezüst rozetta lesz.

Az alkapitány I. o. rendőralkapitány arany gallért kap egy rozettával.

Az I. rendőrbiztos II. rendőralkapitány; II. r. biztos III. alkapitány, a III. r. biztos IV. alkapitány. Mind három 3 arany rozettát kap.

A közgyűlés a drezdai egészségügyi kiállításra 700—700 korona di-

jazással, Dr. Branovatzky Gusztáv főorvost, Neco'uy József főmérnököt s egy közigazgatási tisztviselőt küld ki 3 hétre. A gyűlés fél 6 órakor ért véget.

## Hirek.

Brassó. 1911. júl. 28.

**Mit jósol a „Meteor“?** A „Meteor“ című időjelző lap szerint hamarosan nem is várható eső és a hőmérséklet lehülése legfeljebb augusztus első napján állhat be. Ha ugyan hinni lehet az időjósoknak, augusztus hónapban nem lesz annyi száraz és meleg nap, mint ebben a hónapban. A meteorológusok szerint ugyanis a jövő hónap változási napjai 1—2—5—10—17—21—24—25—27—29— és 31-re esnek, tehát minden 3—4 napra várható eső. A legerősebb változási napok 1—5—17—21—25 és 29.

**Halálozás.** Lévay Albert vasúti főfelügyelő a Brassó-Háromszéki h. é. városi közúti vasutak üzletvezetője, mint részvétellel értesülünk, Budapesten a szanatoriumban, hol enyhülést keresett régi szervi bajának, tegnap éjjel elhunyt. Temetése holnap délután fél 4 órakor lesz a kerepesi temetőben.

**A román iskolák tantervének jóváhagyása.** Zichy János gróf vallás és közoktatásügyi m. kir. miniszter a nagyszombati görög keleti metropolita által felterjesztett iskolai tantervet jóváhagyta. E tanterv a jövő iskolai tanévben lép hatályba.

**Románia népsége.** Romániában a legutóbb megtartott népszámlálás adatai szerint 7 millió lakos van.

**Fürdői élet Háromszéken.** A háromszékvármegyei fürdőknek igen jó szezonja van. Előpatakon napról napra emelkedik a vendégek száma s már utoléri a múlt évi végeredményt. Málnás fürdőn egyetlen egy szoba sincsen üresen. Kovásznát kevesen keresték fel eddig.

**Megszökött lelencek.** Tegnap délután 2 szökési esetet jelentett be a kolozsvári gyermekmenhely igazgatósága a rendőrségnek. Az egyik Felvinci Kálmán 14 éves gyermek, a másik Tóth Kata dajka. A szökevényeket országosan körözik.

**Betörte a fejét.** Feldereán György bertalani vasúti állomás egyik munkásától a napokban ismeretlen tettes pénzét ellopta. Feldereán György puhatóldozott, de a tettest kinyomozni nem tudta. Tegnap délután Feldereán János 19 éves legény megtámadta Feldereán Györgyöt, hogy őt gyanúsította volna a lopással, fejét betörte. Sebeit a kórházban ápolják. A gyógyulás az orvosi vélemény szerint két hétig tart.

**Tolvaj huszár.** Tegnap a kora reggeli órákban egy közhuszár állított be egy Hosszu-utcai cipészhez, hona alatt egy csomaggal, melyből kisebb mennyiségű bőrt s katonai kincstári katonai inget adott át

azzal, hogy abból részére bakkancsot készítsen. 10 óra tájban ismét érdeklődött ez ügyben a cipésznél mikor is ígéretet tett, hogy részükre is hoz anyagot. A cipész mester feljelentésére a rendőrség a vizsgálatot megindította. A vizsgálat megállapította, hogy Pavel nevű közhuszár álkulccsal hatolt be a raktárba s onnan nagyobb mennyiségű, kincstár tulajdonát képező, dolgot vitt már el. A vizsgálat folyik.

**Megszökött a felpénzzel.** Bobunka György a mai barom piacon egy előtte ismeretlen, magát bodolai lakósnak mondott, borotvált képű 30—35 évesnek látszó embertől egy tehenet s borjut vásárolt 270 koronáért. A vásár megkötése után 20 korona felpénzt adott s azzal elment, hogy pénzét felváltta. Később visszatért, de az eladónak hűlt helyét találta. A rendőrség ismeretlen tettes ellen megindította az eljárást.

**Rabló cigányok.** Ma hajnalban 4 szekérből álló cigánykaraván Hidvég és Előpatak között, megtámadta Gáspár János hidvégi lakóst s súlyosan megsebesítette. A rablásra már idejük nem volt, mert idejekorán segítség érkezett. A karavánból a hidvégi csendőrség 3 szekérben levőket elfogta a negyedik elmenekült. Ezt a brassói rendőrség fogta el s hozta be a rendőrség épületébe. Gyanúsítják a cigányokat azzal is, hogy az éjjel a hidvégi nagyvendéglőt kirabolták.

## Színház.

**A kis szökevény.** Tegnap esti feujtító előadását szép számu közönség nézte végig. A szerzők alighanem kánikulában írták darabjukat kánikulai előadások céljaira, mert bizony még nagyító üvegen keresztül sem fedezhetünk fel abban sok értékeset. A 30—40 fokok melegtől elcsigázott közönség felrisszítésére azonban kiválóan alkalmasnak bizonyult ez a cirkuszi és orpheumi jelenésekkel tarkított **öreg darat.**

Gray Winiefried árvaléányt — a címszerepet — **Hornay Jancsika** játszotta. **Hornay**, a temperamentumának meg nem felelő s általában hálátlan szerepét, tude fiatalágának minden bájával s művészetének egész varázsával bearanyozva, játékokban, énekben és táncban egyaránt nemcsak kifogástalanó és elfogadhatóvá tette, de a legnagyobb sikerre vitte. Hálátlan szerepben zajos sikert aratni, csak kiváltságos művész lelkeknek jut osztályrészül. — **Tihanyi Flípper** zsoke szerepében kiténő volt. Űgyesen játszott és énekelt **Sziklai**. Az **Ujvári** — **Pataki** orpheumba való jelenése, mely kizárólag a közönség nevére való appellálás volt, nem maradt hálás nélkül. A többi szereplők is jól megállották helyeiket. —

D'or

**A Karenin Anna premierje.** Szenzációs színházi estében lesz része közönségünknek, holnap, szombaton a színházban.

Karenin Anna, Tolstoj világhíres regényének színrehozását, egy francia szerző igen szerencsés hatásokkal dolgozta át. A regény drámai cselekménye a színházi stílusnak megfelelően még közvetlenebb erővel hat. Fái Flóra művészete uralja a darabot, aki a címszerepet játssza. A művésznő, a kinek már annyi emlékezetes színházi élményeinket köszönhetjük, a talentumának megfelelő szerepbe egész művészi egyéniségét belevetíti s eddigi nagy művészi sikereit a Karenin Anna eljátszásával sokszorosan fokozza.

Jó szerepe lesz Majthényi Lászlónak, a ki Karenin grófot adja, ugyszintén Bársonynak, a csábító Vronszky gróf szerepében. A többi főbb szerepet Harsányi Margit, Hevesi Mariska, Hevesi Gusztika, Virányi, Sziklai és Baróti töltik be. Előfordul a darabban egy gyermekjelenei is. Ezt a bájos gyermekszerepet Sojyom Rózsika játssza, kinek nagy jelenetei lesznek Karenin Annával. Az újdonság kiállítása fővárosi nivón áll. A nagyszerű darabot a legnagyobb gonddal és művészi érzékkel Komjáthy János igazgató rendezte.

## MŰSOR.

Pénteken, július 28-án: „A löcsei fehér asszony.” Történeli énekes színmű 3. felvonásban, 7. képbén. Jókai Mór hasonczimű regénye után írta: Faragó Jenő.

Szombaton, július 29-én „újdonságul először:” „Karenin Anna.” Dráma 4. felvonásban egy változással. Tolstoj regénye után írta: Guiraud.



Ha szemét óvni akarja, forduljon bizalommal  
**Kapu-utca 57 sz. alatti**

## látszerész intézetéhez.

Mindenki győződjék meg pontos és szakszerű kiszolgálásról.

Állandó raktár fényképészeti, sebészeti, és elektrotechnikai cikkekben

**Szentomoshán Sándor látszerész**

Brassó, Kapu-utca 57.

„Roj”-csiptető mind n orron jól tart.

„Ultra” fényképlemez a legjobb.

„Elastik” sérvkötő nem nyom.

„Vilhelma” havikötő a legegészségesebb

Javitások pontosan és olcsón.

Sötét kamra t. vevőim rendelkezésére áll.

## MAGYAR SZÍNHÁZ.

Szombat, 1911. július 29-én,

# Karenin Anna.

Dráma 4 felvonásban, egy változással. Tolstoj regénye után írta: Guiraud.  
Ford.: Góth S.

## S Z E M É L Y E K :

Karenin I., Alexandrovics gr.	Majthényi L.	Szomatoffné — — —	Somogyi Erzsi
Oslonszky St. Arkadievcis h.	Tihanyi Vilmos	LevinKonstantinDimitrevics	Sziklai József
Karenin Anna — — —	Fái Flóra	Jashvin hadnagy — —	Szabó Sándor
Wronszky Alexis Kinilov gr.	Bársony Aladár	Makhotin hadnagy — —	Bihari Sándor
Szerpuchovszky herceg —	Serfőzy György	Golinicseff — — —	Bartha István
Cherbatzky herceg — —	Virányi Sándor	Lukics Vaszili — — —	Lenkey György
Tverskoj herceg — — —	Odry Gergely	Matvei — — — —	Baróti Jenő
Kitty — — — — —	Hevesi Gusztika	Wladimir — — — —	Réthy István
Dolly — — — — —	Szilágyi Rózsika	Daniel — — — — —	Szombathelyi M.
Miagikaja grófnő — —	Harsányi M.	A tábormok — — — —	Ungvárhay Vilmos
Cherbatzky hercegné —	N. Bodroghy L.	Lord — — — — —	Szepesi Manó
Nordstone grófné — —	Hevesi Mariska	Szergiusz — — — —	Sólyom Rózsika
Lydia Ivanovna grófné —	Dorman Juliska	Szomatoff — — — —	Zajonghy E.
Naszija — — — — —	Dorman Erzsi	Zsófi — — — — —	Fodor Gizi
Tverskoj Betsy hercegné —	Vágóné Margit	Matróna — — — —	Serfőznye Ilona

**Helyárák:** (A zárjelben levő összeg a délutáni előadás ára.) Páholy: 10:10 (5:10)K., Páholyülés 2:54 (1:34) K., Körszék 1—10 sor 2:44 (1:22) K., 11—14 sor 2:04 (1:02) K., 15—18 sor 1:44 (—:72) K., Erkély 1-ső sor 1:24 (—:62) K., 2—3-ik sor 1:02 (—:52) K., 4—6-ik sor 82 (42) fillér, a többi sorok 62 (32) fillér, diák-jegy 62 (32) fillér.

Jegyek előre válthatók d. e. 9—12-ig, d. u. 3—5-ig és egész nap Viktor I. dohánytözsdejében, a Kolostor-utcában.

Esti pénztárnyitás 7 órakor.

Kezdeté 8 órakor.

E hó 15-én megkezdődött az olcsó elárusítás!

Hol?

## Goldmann N. P. utóda cégnél,

Lensor 31-33 sz. a. (Cell palota)

Tisztelettel értesitem Brassó város és vidéke n. é. közönségét, hogy Goldmann N. P. cég jó hírnévnek örvendő kész férfi-, fiu-, és gyermekruha

üzletét előnyös árban megvettem és azt saját tulajdonomban tovább vezetem.

Raktáron csakis jó és elsőrendű anyagból készült árukat tartok, miről a n. é. közönség egyszerű bevásárlásánál is meggyőződést szerezhet.

Tulhalmozott áruktáromat apasztani kívánom és így elhatároztam, hogy az üzletem kirakatában is látható

**férfi-, fiu-, és gyermekruhákat, továbbá felöltőket és gummiköppenyeket**

a lehető legolcsóbb árban fogom elárusítani.

Magamat és üzletemet a t. c. közönség jóindulatába ajánlva, maradtam

teljes tisztelettel

GOLDMANN N. P. utóda

**SAMUEL LIPOT**

Kérem a cégemre Lensor 31-33 (Cell palota) jól vigyázni, mert a nagy elárusítás kizárólag a Cell palotábanlevő üzletben történik. Szerződészerűleg a magyar vasúti alkalmazottak egyedüli szállítója.



„LOLA“

fésűk és fogkefék kaphatók gyógyszerárakban drogueriákban és minden jobb szaküzletekben.

## BARTHELMIE GYÖRGY

műszerész.

Brassó Weisz-Mihály-utca 23.

Telefon 380.

Képviselője a világhírű «Ideal» és «Erika» írógépeknek «Verita» varrógépeknek, különleges kézművesgépeknek. Grammofonoknak, sokszorosító gépeknek stb.

Az elsőrendű hozzávalók: festékek, szalagok az összes gyártmányú írógépekhez, másolópapírok, rímográf festékek. Törlőgumik, grammofon lemezek, tűk, varró és hűző selymek stb. kaphatók.

Műhelye a finom műszerészeti munkáknak.

Raktáron az összes finom varrógépeknek és más gépeknek szépen kidolgozott modeljei.

Különleges javító műhelye úgy fizikai s elektromos gépeknek, mint az bármily gyártmányú írógépeknek, varrógépeknek, grammofonoknak és mechanikai műszereknek.

!!! Írógép tulajdonosok figyelmébe !!!

Abonálja írógépét festékszagra és részreire s a gép gondozását bizza szakembere évi átalány mellett e ez által úgy időben mint pénzben nyer.

☐ Írógép iskola. ☐

## Schreiber Ed.

vegyes élelmicikkel kereskedő

Brassó, Hirscher-u. 18 sz.

ajánl elsőrendű szalámit, sonkát szalonnát, legízlesebb felvágottat, tormás virslit és mindenféle sajtot, turót és vaját.

Naponta posta és vasúti szétküldések.

## KAPHATOK

jutányos árak és feltételek — mellett —

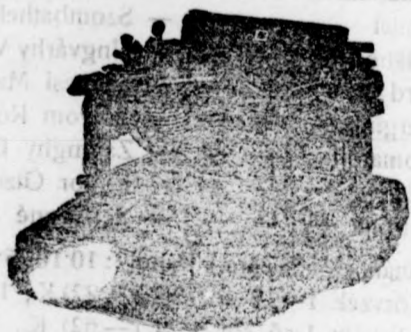
részletfizetésre is

elsőrangú gyártmányú mindenfajta varrógépek, kerékpárok, fa és vasbutorok, képek, tükrök, inga- és zsebórák, aranyemű, szalon-garnitúrák, divánok, matracok, fali- és futó-szőnyegek, paplanok, mindenfajta vásznak, köntöskelmék, kész férfi- és fiuruhák, esetleg mérték után is készítenek. Nagy választék nemzeti zászlókban.

SZÖLLÖSY ZS.

Brassó, Kapu-utca 69.

Ügynökök megfelelő fizetés mellett felvétemek.



A múlt a múlté,  
a jelen és a jövő a

!!! Smith-Bros írógépé !!!

Kérjen prospektust

FARAGÓ TESTVÉREK

kizárólagos elárusítótól. Budapest, V Nádor-u.17



„EVOE“

haj-

csodaszer

bebizonyíthatólag

hatásos!

kopaszság, hajhullás, hámlás elleni szer „Evoe“ erősíti és fellivisíti a fejbőrt, erősíti és elősegíti a haj növekedését. Egy üveg ára, igen kiadós, 5 K. három üveg 12 K. „Evoe“ csoda-crém ránc, vimmerli, redő, bőrtatka ellen. Nagy tégely 4 K. Evoe keleti szépség-szappan 1 K. Az „Evoe“ társaság öröktára:

Balog J. Wien II/623 Práterstrasse 57.

Irodai teendőkhöz jártas helyi fiatalember állandó, esetleg ideiglenes alkalmazást keres. Cím a kiadóhivatalban.

## Schmitz József

Műelme festő és vegyészeti ruha-tisztító intézet.

Közép-utca 12. Fiókház: Kolostor-u. 25.

Fest és tisztít mindennemű férfi, női, gyermek, egyenruhákat napernyőket, csipkéket, függönyöket, stb. a legolcsóbb árak mellett.

!!!Fehérnemű mosás és fényvasalás!!!

## Népbiztosító

társaság fix fizetéssel azonnali belépésre pénzbeszedőt és üzletszerzőt keres. — —

Cím a kiadóhivatalban.

Tarcsi Pál eivállal mindennemű

BUTORCSOMAGOLÁST.

Tudakozódni lehet Kapu-utca 72 sz.